

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 42 (1924)
Heft: 146

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 01.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Bern
Mittwoch, 25. Juni
1924

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne
Mercredi, 25 juin
1924

Feuille officielle suisse du commerce - Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich
ausgenommen Sonn- und Feiertage

XLIII. Jahrgang — XLIII^e année

Paraît journallement
dimanches et jours de fête exceptés

N^o 146

Redaktion und Administration:
Handelsabteilung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements —
Abonnement: Schweiz: Jährlich Fr. 20.20, halbjährlich Fr. 10.20, vierteljährlich
Fr. 5.20 — Ausland: Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert
werden — Preis einzelner Nummern 15 Cts. — Annoncen-Regel: Publicitas A. G.
— Insertionspreis: 60 Cts. die sechsgespaltene Kolonelleze (Ausland 65 Cts.)

Rédaction et Administration:
Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique —
Abonnements: Suisse: un an fr. 20.20, un semestre fr. 10.20, un trimestre
fr. 5.20 — Etranger: Plus frais de port — On s'abonne exclusivement aux
cités postales — Prix du numéro 15 cts. — Régie des annonces: Publ-
citas S. A. — Prix d'insertion: 50 cts. la ligne de colonne (l'étranger 65 cts.)

N^o 146

Inhalt — Sommaire — Sommario

Konkurse. — Nachlassverträge. — Faillites. — Concordats. — Fallimenti. —
Concordati. / Handelsregister. — Registre de commerce. — Registro di commercio. /
Kraftloserklärung einer Ausweisakte für Handelsreisende. / Emprunt Ernest Gaiser
du 27. mai 1919. / Bilanz einer Aktiengesellschaft. — Bilan d'une société anonyme.
— Bilancio di una società anonima.

Mitteilungen — Communiqués.

Beiträge zum Postscheck- und Giroverkehr. — Adhésions au service des chèques
et virements postaux.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Konkurse — Faillites — Fallimenti

Konkurrenzeröffnungen — Ouvertures de faillites
(B.-G. 231 u. 232.) (L. P. 231 et 232.)

(V. B.-G. v. 23. April 1920, Art. 123 u. 29.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und
alle Personen die an in Händen eines
Gemeinschuldners befindliche Vermögens-
stücke Anspruch machen, werden auf-
gefordert, binnen der Eingabefrist ihre
Forderungen oder Ansprüche unter Ein-
legung der Beweismittel (Schuldscheine,
Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich
beglaubigter Abschrift dem betreffenden
Konkursamt einzugeben.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche
unter dem früheren kantonalen Recht ohne
Eintragung in die öffentlichen Bücher ent-
standen und noch nicht eingetragen sind,
werden aufgefordert, diese Rechte unter
Einlegung allfälliger Beweismittel in Ori-
ginal oder amtlich beglaubigter Abschrift
binnen 20 Tagen beim Konkursamt ein-
zugeben. Die nicht angemeldeten Dienst-
barkeiten können gegenüber einem gut-
gläubigen Erwerber des belasteten Grund-
stückes nicht mehr geltend gemacht werden,
soweit es sich nicht um Rechte handelt,
die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne
Eintragung in das Grundbuch dinglich
wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der
Gemeinschuldner sich binnen der Eingabe-
frist als solche anzumelden bei Straffolgen
im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als
Pfandgläubiger oder aus andern Gründen
besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein
Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem
Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei
Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle
ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zu-
dem das Vorzugsrecht.

Den Gläubigerversammlungen können
auch Mitschuldner und Bürgen des Gemein-
schuldners sowie Gewährspflichtige bei-
wohnen.

Kt. Zürich Konkursamt Winterthur (1508³)

Gemeinschuldnerin: Firma M. Roggmann-Boelsterli, Haushal-
tungs- und Luxusartikel, Untertorgasse 4, in Winterthur (Inhaber: Frau Mina
Roggmann geb. Boelsterli, von Flawil, in Winterthur).

Datum der Konkurseröffnung durch Verfügung des Bezirksgerichtsprä-
sidiums Winterthur: 4. Juni 1924.

Erste Gläubigerversammlung: Freitag, den 20. Juni 1924, nachmittags
4 Uhr, im Sitzungszimmer des Konkursamtes Winterthur.
Eingabefrist: Bis 11. Juli 1924.

Ct. de Fribourg Office des faillites de la Veveysse, à Châtel-St-Denis (1639)

Faillie: Liaudat, Marie, née Genoud, veuve d'Albert, négociante,
à Châtel-St-Denis.

Date de l'ouverture de la faillite: 21 juin 1924.

Première assemblée des créanciers: 3 juillet 1924, à 10 heures, au bureau
de l'office.

Délai pour les productions: 1^{er} août 1924.

Kt. Thurgau Betreibungsamt Egnach (1622)

im Auftrage des Konkursamtes Arbon

Gemeinschuldner: Consorvenfabrik Steinebrunn A. G., in
Steinebrunn.

Datum der Konkurseröffnung: 18. Juni 1924.

Erste Gläubigerversammlung: 11. Juli 1924, nachmittags 2 Uhr, Hotel
Traubo, Neukirch.

Eingabefrist: Bis 18. Juli 1924 (an das Betreibungsamt Egnach, in Neu-
kirch).

Im übrigen wird auf die Publikation im Thurgauer Amtsblatt ver-
wiesen.

Les créanciers des faillits et ceux qui
ont des revendications à exercer, sont
invités à produire, dans le délai fixé pour
les productions, leurs créances ou revendica-
tions à l'office et à lui remettre leurs
moyens de preuve (titres, extraits de livres,
etc.) en original ou en copie authentique.

Les titulaires de servitudes nées sous
l'empire de l'ancien droit cantonal sans
inscription, aux registres publics et non
encore inscrites, sont invités à produire
leurs droits à l'office des faillites dans les
20 jours, en joignant à cette production
les moyens de preuve qu'ils possèdent en
original ou en copie certifiée conforme.
Les servitudes qui n'auront pas été
annoncées ne seront pas opposables à un
acquéreur de bonne foi de l'immeuble
grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits
qui, d'après le C.C.S. également, produisent
des effets de nature réelle en l'absence
d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de
s'annoncer sous les peines de droits dans
le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli,
en qualité de créanciers gagistes ou à quel-
que titre que ce soit, sont tenus de les
mettre à la disposition de l'office dans le
délai fixé pour les productions, tous droits
réservés; faute de quoi, ils encourront les
peines prévues par la loi et seront déchu-
s de leur droit de préférence, sauf excuse
suffisante.

Les codébiteurs, cautions et autres
garants du failli ont le droit d'assister aux
assemblées de créanciers.

Kollokationsplan — Etat de collocation

(B.-G. 249, 250 u. 251.) (L. P. 249, 250 et 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte
Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft,
falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem
Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié,
passe en force, s'il n'est attaqué dans les
dix jours par une action intentée devant
le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Bern Konkursamt Aarwangen (1640)

Gemeinschuldnerin: Genossenschaft Mahlwerk & Chemische
Fabrik Lotzwil, in Lotzwil.

Auflage- und Anfechtungsfrist: Bis und mit dem 8. Juli 1924.

Kt. Basel-Stadt Konkursamt Basel-Stadt (1623/37)

Gemeinschuldner: Scheidegger & Cie., Albert, Basel.

Anfechtungsfrist: Innert 10 Tagen.

Gemeinschuldner: Dr. G. Feldner & Cie., Basel.

Anfechtungsfrist: Innert 10 Tagen.

Ct. de Vaud Office des faillites du district de Lausanne (1624)

Faillie: Piot, Marguerite, anc. garage des Bergières, Lausanne.

Délai pour intenter action en opposition: 10 jours à dater de cette publi-
cation.

Ct. de Vaud Office des faillites de Morges (1625)

Faillie: Peclard-Dériaz, Albert, fils de Jules, négociant, à Bus-
signy.

Délai pour intenter action en opposition: 10 jours à dater de cette publi-
cation.

Ct. de Genève Office des faillites de Genève (1626/7/8)

Faillie:

Société en nom collectif Ducretet Frères, marchand grainiers,
Rue de la Croix d'Or 10, Genève-Ville.

Néri, Pierre, entrepreneur, Rue de Mont-Blanc 12, Genève-Ville.

Daniel & Cie, Frédéric, denrées coloniales, Avenue Pictet de
Rochemont 8, Eaux-Vives.

Délai pour intenter action en opposition: 10 jours à dater de cette publi-
cation.

Einstellung des Konkursverfahrens — Suspension de la liquidation

(B.-G. 230.) (L. P. 230.)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein
Gläubiger die Durchführung des Konkurs-
verfahrens begehrt und für die Kosten
hinreichende Sicherheit leistet, wird das
Verfahren geschlossen.

La faillite sera écartée faute par les
créanciers de réclamer dans les dix jours
l'application de la procédure en matière
de faillite et d'en avancer les frais.

Kt. Zürich Konkursamt Zürich (Altstadt) (1612)

Gemeinschuldner: Simonelli, Romeo, Comestiblehändler, von
Garda (Verona, Italien), in Zürich 1, Niederdorfstrasse 50, dato unbekannt
Aufenthaltes.

Datum der Konkurseröffnung: 18. Juni 1924.

Datum der KonkursEinstellung: 20. Juni 1924.

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 5. Juli 1924 die Durchführung des
Konkursverfahrens verlangt und für die Kosten desselben innert der gleichen
Frist einen Barvorschuss von Fr. 600 leistet, wird das Verfahren als ge-
schlossen erklärt.

Ct. de Vaud Office des faillites du district de Lausanne (1629)

La liquidation par voie de faillite ouverte contre la Société coopé-
rative des patrons maréchaux du Jorat, Lavaux et en-
viron, avec siège à Lausanne, a été suspendue par ordonnance du pré-
sident du tribunal civil du district de Lausanne, le 17 juin 1924, faute d'actif.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 5 juillet 1924 la continuation de
la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaire, la faillite sera élar-
tée.

Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite

(B.-G. 268.) (L. P. 268.)

Chiusura della procedura

(L. E. 288.)

Kt. Zürich Konkursamt Enge-Zürich (1593³)

Gemeinschuldnerin: Textilmaschinenfabrik A.-G., Fabrikation
und Vertrieb von Textilmaschinen, Dreikönigstrasse 10, Zürich 2.

Datum des Schlusses durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirks-
gerichtes Zürich: 16. Juni 1924.

Kt. Zürich Konkursamt Thalwil (1641)

Gemeinschuldner: Isenring, Josef, geb. 1899, von Wolfertswil
b. Degersheim, Konditor, im Obermarbach-Rüschlikon.

Datum des Schlusses durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirks-
gerichtes Horgen: 14. Juni 1924.

Kt. Zürich Konkursamt Zürich (Altstadt) (1615)

Gemeinschuldner: Burkhardt, Karl, Kaufmann, wohnhaft gewesen
in Zürich 1, Torgasse 6.

Datum des Konkurschlusses: 20. Juni 1924.

Ct. de Fribourg Office des faillites de l'arr. de la Sarine, à Fribourg (1616)

Faillie: Musy, Simon, boulangerie-épicerie, La Sonnaz.

Date de la clôture: 18 juin 1924.

Kt. Basel-Stadt *Konkursamt Basel-Stadt* (1630)
Gemeinschuldner: Schetty-Flubacher, Hans Peter, Basel.
Datum des Schlusses durch Verfügung des Zivilgerichts: 21. Juni 1924.

Ct. del Ticino *Ufficio dei fallimenti di Lugano* (1642)
Fallimento: Ditta Coniugi Leoni-Taglioretti, in Lugano
(confezioni ed articoli di moda).
Decreto di chiusura: 24 giugno 1924, della pretura di Lugano-Città.

Widerruf des Konkurses — Révocation de la faillite
(B.-G. 195, 196 und 317.) (L. P. 195, 196 et 317.)

Ct. de Vaud *Office des faillites de Montreux* (1613)
Dans son audience du 17 juin 1924, le président du tribunal du district de Vevey a prononcé la révocation de la faillite de Burnet, Georges, associé de la maison L. Burnet et fils, à Montreux, et a prononcé la réintégration de la faillite dans la libre disposition de ses biens (art. 195 L.P.).

Ct. de Vaud *Office des faillites d'Oron* (1614)
La faillite prononcée le 25 janvier 1924 contre Caillet, Emile, négociant, à Mézières, a été révoquée à la suite de l'homologation du concordat présenté par le failli et cela par décision du 20 juin 1924 rendue par le président du tribunal d'Oron. En conséquence de failli a été réintégré dans la libre disposition de ses biens.

Konkurssteigerungen — Vente aux enchères publiques après faillite
(B.-G. 257.) (L. P. 257.)

Kt. Zürich *Konkursamt Enge-Zürich* (1561)
Wertschriften- und Guthaben-Steigerung.

Im Konkurse der Genossenschaft Verwertungsstelle für ausländische Währungen, Tödisstrasse 7, in Zürich 2, gelangt Montag, den 30. Juni 1924, nachmittags 2 Uhr, im Tonhalle-Restaurant in Zürich (Eingang Gotthardstrasse), nachverzeichnete Wertschriften und Guthaben gegen Barzahlung partiellweise auf öffentliche Steigerung:

1. Schuldbrief per Fr. 3500, haftend auf einer Liegenschaft in Kilchberg; 45 Aktien à Fr. 100 der Bucher-Durrer A.-G., Luzern; Fr. 5600 Obligationen Ville de Paris und Bon Crédit Foncier de France; Lire 2830 Obligationen Prämienanleihe Italienische Gesellschaft vom Roten Kreuz und Bevilacqua-La Masa; 50 Obligationen à Fr. 15 Anleihen des Kantons Freiburg 1902 und Prämien-Obligationen der Typographia Bern; diverse Titel in andern ausländischen Währungen; 4 Verlust- bzw. Pfandausfallscheine von zusammen ca. Fr. 22,000 und bestrittene Guthaben im Gesamtbetrag von ungefähr Fr. 30,000, wovon für ca. Fr. 10,000 Aktepte bestehen.

Das Verzeichnis der Wertschriften und Guthaben liegt vom 20. ds. Mts. an bei der obgenannten Konkursverwaltung zur Einsicht auf.

Pfandverwertungs-Steigerung
(B.-G. 138, 41 u. 85.)

Kt. Basel-Stadt *Konkursamt Basel-Stadt* (1631)
Grundstück-Versteigerung — I. Gant.

Donnerstag, den 24. Juli 1924, vormittags 11 Uhr, werden im Gerichtsgebäude, Bäumleingasse 3, I. Stock, im Zivilgerichtssaal, infolge Konkurses gerichtlich versteigert:

1. Das zur Konkursmasse des Heinzer (-Restle), Josef, von Schwyz, gehörende Grundstück, Sektion VII, Parzelle 1714, haltend 9 a 41,5 m² mit Wohnhaus Mörsbergerstrasse 52, Hintergebäude, Flügelgebäude, Holzlagerschopf, Schöpflein, Anbau (Brandschätzung 222,700 Franken).

Die amtliche Schätzung des Grundstückes, inklusive des Schreinerinventars, beträgt Fr. 234,522.
Vor dem Zuschlag sind Fr. 3000 (Handänderungssteuer und mutmassliche Kosten in bar zu erlegen.

2. Das zur Konkursmasse der Firma Dr. G. Feldner & Cie., in Basel, gehörende Grundstück, Sektion III, Parzelle 906⁴, haltend 2 a 71,5 m², mit Eckhaus Bachlettenstrasse 13, Flügelgebäude (Brandschätzung Fr. 81,000).
Die amtliche Schätzung des Grundstückes, inklusive des Inventars des chemisch-pharmazeutischen Laboratoriums, beträgt Fr. 104,225.

Vor dem Zuschlag sind Fr. 1600 (Handänderungssteuer und mutmassliche Kosten) in bar zu erlegen.

Die Liegenschaft Bachlettenstrasse 13 und das erwähnte Inventar können den 22. und 23. Juli 1924, jeweils nachmittags von 3—5 Uhr, an Ort und Stelle besichtigt werden.

Die Pfandgläubiger, welche ihre Pfandtitel noch nicht eingesandt haben, werden erucht, dies bis zum 15. Juli 1924 zu tun. Sollten sie dieser Aufforderung nicht nachkommen, so würde eine allfällige, durch die Versteigerung notwendig werdende Abschreibung oder Löschung im Grundbuche gleichwohl vorgenommen.

Die Steigerungsbedingungen liegen bei der obgenannten Behörde (Liegenschaftsverwaltung) vom 1. Juli 1924 an zur Einsicht auf.

Nachlassverträge — Concordats — Concordati

Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe
(L. P. 295—297 und 300.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers
(B.-G. 295—297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldner ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzulegen, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hierfür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

Moratoria pel concordato e invito ai creditori d'insinuare i loro crediti
(L. E. 295—297 e 300.)

I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria di due mesi. I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto pena d'essere esclusi dalle deliberazioni relative al concordato.

E' indetta un' adunanza di creditori per la data indicata qui sotto. I creditori possono esaminare gli atti nei dieci giorni che precedono l'adunanza.

Kt. Bern *Konkurskreis Seftigen* (1632)
Schuldner: Balsiger, Gottfried, Zimmermeister, in Helgisried.
Datum der Bewilligung der Stundung durch Erkenntnis des Gerichtspräsidenten von Belp: 31. Mai 1924.

Sachwalter: Rud König, Bücherexperte, Schattenhofweg 17, Bera.
Eingabefrist: Bis und mit dem 12. Juli 1924 schriftlich beim Sachwalter.
Schuldgrund und Zeitpunkt der Entstehung der Forderung sind anzugeben und zu belegen.

Gläubigerversammlung: Samstag den 26. Juli 1924, vormittags 9 Uhr, im Gasthof zum Kreuz, in Belp.

Frist zur Einsicht der Akten: Vom 15. Juli 1924 hinweg im Bureau des Sachwalters.

Ct. del Ticino *Distretto di Bellinzona-Riviera* (1617)
Debitore: Morini, Stefano, capomastro, Biasca.

Decreto di moratoria: 18 giugno 1924 del pretore di Riviera.

Commissario per il concordato: Antonio Cioccarei, in Biasca.

Termine per la notifica dei crediti: 14 luglio 1924, colla comminatoria a sensi art. 300 L.F.E. e F.

Adunanza dei creditori: 7 agosto 1924, ore 14.30, nel pretorio Biasca.

Esame degli atti: Dal 28 luglio 1924 in avanti presso il commissario.

Ct. del Ticino *Distretto di Mendrisio* (1618)
Debitore: Fattorini, Mauro, in Capolago.

Data del decreto di moratoria: 28 giugno 1924, della pretura di Mendrisio.

Commissario per il concordato: L'ufficio di esecuzione e fallimenti di Mendrisio nella persona del titolare.

Termine per la notifica dei crediti: 14 luglio 1924, sotto la comminatoria che in caso di mancata notificazione del credito non si avrà diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.

Assemblea dei creditori: 30 luglio 1924, alle ore 10 ant., nella sala dell'ufficio di esecuzione e fallimenti in Mendrisio.

Esame degli atti: Dal 20 luglio 1924 in avanti, presso l'ufficio di esecuzione e fallimenti in Mendrisio.

Ct. de Vaud *District de Romont* (1643)
Débiteur: Pernet, Marius, fers, métaux, quincallerie, charbons, à Romont.

Date de l'octroi du sursis: 24 juin 1924.

Commissaire au sursis: Georges Bonjour, greffier du tribunal, à Romont.

Délai pour les productions: 22 juillet 1924.

Examen des pièces: Dès le 4 août 1924.

Assemblée des créanciers: Samedi 9 août 1924, à 14 heures, à la salle du tribunal de Romont.

Ct. de Neuchâtel *District de Neuchâtel* (1619)
Débiteur: Bardet, Artbur, négociant en chaussures, Neuchâtel.

Date du jugement accordant le sursis: 16 juin 1924.

Commissaire au sursis: Paul Baillo, avocat et notaire, à Neuchâtel.

Délai pour les productions: 15 juillet 1924.

Assemblée des créanciers: Le lundi 4 août 1924, à 11 heures du matin en l'étude du commissaire.

Délai pour prendre connaissance des pièces: Dès le 24 juillet 1924.

Verlängerung der Nachlassstundung — Prolongation du sursis concordataire
(B.G. 295, Abs. 4.) (L. P. 295, al. 4.)

Kt. Zürich *Bezirksgericht Meilen* (1621)
Das Bezirksgericht Meilen hat die dem Hauter-Bröglie, H., in Erlenbach, bewilligte Nachlassstundung durch Beschluss vom 12. Juni um einen Monat, d. b. bis 17. Juli 1924, verlängert.

Kt. Zürich *Konkurskreis Zürich* (1620)
Das Bezirksgericht Zürich III. Abteilung hat durch Beschluss vom 13. Juni 1924 die der Firma Bollag & Wylar, Manufakturwaren en gros, Kleider- und Blusenfabrik, Gottbardstrasse 39, in Zürich 2, durch Beschluss vom 14. März 1924 bewilligte Nachlassstundung um einen weiteren Monat, d. h. bis zum 14. Juli 1924 verlängert.

Zürich, den 20. Juni 1924. Der gerichtlich bestellte Sachwalter:
Dr. D. Farbstein, Rechtsanwalt.

Kt. Bern *Konkurskreits Bern-Stadt* (1633)
Durch Verfügung des Gerichtspräsidenten II von Bern vom 19. Juni 1924 ist die dem Brignoni-Clivio, Jakob, Spezierer, in Bümpliz, erteilte Nachlassstundung um 2 Monate, d. b. bis 3. September 1924, verlängert worden.

Bern, den 23. Juni 1924. Der Sachwalter:
H. Leuenberger, Notar, Spitalgasse 35.

Ct. de Berne *District de Moutier* (1634)
A son audience du 20 juin 1924, le président du tribunal de district de Moutier a prolongé de deux mois à partir du 28 juin prochain, le sursis concordataire accordé à Jenny, H., fabrique de boîtes de montres, à Grandval. L'assemblée des créanciers est fixée sur le mercredi 13 août 1924, à 14 heures, en l'étude du commissaire. Dépôt des pièces dès le 3 août 1924.

Moutier, le 23 juin 1924. Le commissaire au sursis:
H. Born, avocat.

Ct. de Fribourg *Office des faillites de l'arr. de la Sarine, à Fribourg* (1635)
Débiteur: Thomet, Joseph, Hôtel de l'Autruche, à Fribourg.

Date de l'ordonnance prolongeant le sursis de deux mois: 23 juin 1924.

Verhandlung über den Nachlassvertrag
(B.-G. 304 und 317.)

Délibération sur l'homologation de concordat
(L. P. 304 et 317.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Kt. Luzern *Amtsgerichtspräsident von Luzern-Land in Kriens* (1644)
Schuldnerin: Fr. Roth, Aline, Weisswaren, früher in Weggis und St. Moritz, zurzeit in Grenchen (Solothurn), Kollektivgesellschaftlerin der Firma Schwestern Roth, mit Sitz in Grenchen.

Tag, Stunde und Ort der Verhandlung: Freitag den 4. Juli 1924, nachmittags 3 Uhr, im Gemeindehaus in Kriens.

Kt. Basel-Stadt *Zivilgerichtsschreiberei Basel-Stadt* (1645)
Schuldner: Mayer-Trawny, Ant., Architekt, Inhaber der Firma Ant. Mayer, Baugeschäft, Basel.

Tag, Stunde und Ort der Verhandlung: Freitag den 4. Juli 1924, vormittags 10½ Uhr, vor dem Zivilgericht des Kantons Basel-Stadt (im Zivilgerichtssaal, Bäumleingasse 3, im I. Stock).

Ct. de Neuchâtel Tribunal cantonal (1636)
Débitrice: Robert, Lina, coiffeuse, Rue Léopold Robert 56, à La Chaux-de-Fonds.
Commissaire: M^e Henri Jaet, notaire, à La Chaux-de-Fonds.
Jour, heure et lieu de l'audience: Samedi 5 juillet 1924, à 11 heures, au Château de Neuchâtel (salle du tribunal).

Bestätigung des Nachlassvertrages — Homologation du concordat
(B.-G. 308.) (L. P. 308.)

Kt. St. Gallen Bezirksgericht Unterloggenburg (1646)
Schuldner: Friedrich Lüdi & Co., Schweiz. Knopfwerke und Metallwarenfabrik, Mogelsberg.
Datum der Bestätigung: 5. Juni 1924. Der Entscheid ist in Rechtskraft erwachsen.

Handelsregister — Registre de commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

1924. 22. Mai. Unter der Firma Eskema Aktiengesellschaft Kontrollinstitut für Elektromaschinen, Motoren und Anlagen, hat sich mit Sitz in Zürich und auf unbestimmte Dauer am 23. April 1924 eine Aktiengesellschaft gebildet. Die Gesellschaft bezweckt: Kontrolle im Abonnement in periodischen Zeitabschnitten von Elektromaschinen, Motoren und Anlagen, Handel und Vertrieb mit solchen, An- und Verkauf von Maschinen und ihren Bestandteilen jeder Art. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50,000 (fünfzigtausend Franken) und ist eingeteilt in 100 auf den Namen lautende Aktien zu je Fr. 500. Die Gesellschaft übernimmt von Eugen Pfister, Elektr. Ingenieur, in Zürich 1, Peterstrasse 10, Sacheinlagen (ein Auto nebst Zubehör, Bureaumaterial, Anteilscheine, Arbeits-Abonnements etc.) laut detailliertem Verzeichnis und Kaufvertrag vom 21. April 1924 zum Uebernahmepreise von Fr. 25,000. Diese Kaufsumme wird getilgt durch Uebergabe von 70 Gesellschaftsaktien zu je Fr. 500 (liberiert zu 71,4 %). Offizielles Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt und ihre Organe sind: Die Generalversammlung, der Verwaltungsrat und die Direktion, je aus 1—3 Mitgliedern bestehend, und die Kontrollstelle. Der Verwaltungsrat vertritt die Gesellschaft nach aussen. Die Gesellschaft wird verpflichtet durch die Einzelunterschrift eines Mitgliedes des Verwaltungsrates. Der Verwaltungsrat kann auch Direktionsmitglieder mit der Führung der Firmaunterschrift betrauen. Als Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist gewählt: Jules Aeberli, Kaufmann, von Aengst a. A., in Zürich 1. Geschäftslokal: Steinhäusweg 13, Zürich 6.

20. Juni. Unter der Firma Vereinigte Böhlerstahlwerke-Aktiengesellschaft (Sociétés réunies des Acieries Böhler société anonyme) (Società riunite delle Acciaierie Böhler, società anonima) hat sich, mit Sitz in Zürich und auf unbestimmte Dauer am 7. Juni 1924 eine Aktiengesellschaft gebildet. Die Gesellschaft bezweckt, sich dauernd an industriellen und Handels-Unternehmungen, speziell solchen der Eisen- und Stahl-Industrie zu beteiligen und solche Beteiligungen, insbesondere an den Böhler-Unternehmungen, zu verwalten. Das Aktienkapital beträgt Fr. 19,500,000 (neunzehn Millionen und fünfhunderttausend Franken). Es ist eingeteilt in 180,000 Stamm- und 15,000 Vorzugsaktien, alle zu Fr. 100 auf den Inhaber lautend und voll einbezahlt. Die Aktien können in Zertifikate über eine Mehrzahl von Titeln zusammengefasst werden. (Die Vorrechte der Vorzugsaktien sind in den §§ 9, 23 und 25 der Statuten festgelegt). Offizielles Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat kann weitere Publikationsorgane bestimmen. Die Organe der Gesellschaft sind: die Generalversammlung, ein Verwaltungsrat von mindestens drei Mitgliedern, die Direktion und die Kontrollstelle. Der Verwaltungsrat vertritt die Gesellschaft nach aussen; er bezeichnet diejenigen seiner Mitglieder, wie auch allfällige Drittpersonen, welche zur Firmazeichnung befugt sein sollen; er setzt auch die Art und Form der Zeichnung fest. Der Verwaltungsrat besteht zurzeit aus: Eugen Friedländer, Generaldirektor, österreichischer Staatsangehöriger, in Wien 1, Operngasse 16, wohnhaft, Präsident; Hermann Grüebler, Bankdirektor, von Winterthur, in Zürich, und Paul Jaberg, Bankdirektor, von Radelfingen (Bern), in Zürich. Die Mitglieder des Verwaltungsrates sind befugt, die rechtsverbindliche Einzelunterschrift für die Gesellschaft zu führen. Geschäftslokal: Bahnhofstrasse 45, Zürich 1.

20. Juni. Verband zürcherischer Seidenfärbereien, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 100 vom 1. Mai 1915, Seite 599). Die bisher für diese Genossenschaft Zeichnungsberechtigten, als Dr. Gustav Hürlimann, Präsident; Jakob Baumann, Vorstandsmitglied, und Rudolf Bodmer, Geschäftsleiter, dieser nunmehr wohnhaft in Freienbach (Schwyz), führen an Stelle der bisherigen Kollektivunterschrift nunmehr Einzelunterschrift. Ferner hat der Vorstand Einzelprokura erteilt an Dr. jur. Rudolf Bodmer, von Zürich, in Freienbach (Schwyz). Das Geschäftslokal ist verlegt nach Zürich 8, Dufourstrasse 58.

20. Juni. Arbeitgeberverband Schweiz. Seiden-Hilfs-Industrieller (A. S. H. I.), in Zürich (S. H. A. B. Nr. 276 vom 1. November 1913, Seite 1950). Zum Geschäftsleiter dieser Genossenschaft mit Einzelunterschrift wurde ernannt: Rudolf Bodmer, Kaufmann, von Zürich, in Freienbach (Schwyz). Einzelprokura ist ferner erteilt an: Dr. jur. Rudolf Bodmer, von Zürich, in Freienbach (Schwyz). Das Geschäftslokal befindet sich nunmehr in Zürich 8, Dufourstrasse 58.

20. Juni. Verband Schweizerischer Stückfärbereien und Appreturen ganz- und halbseidener Gewebe (S. S. V.), in Zürich 8 (S. H. A. B. Nr. 39 vom 16. Februar 1918, Seite 259) Die bisher Zeichnungsberechtigten dieser Genossenschaft, als Dr. Gustav Hürlimann, Präsident, und Rudolf Bodmer, Geschäftsleiter, dieser nun wohnhaft in Freienbach (Schwyz), führen an Stelle der bisherigen Kollektivunterschrift nunmehr Einzelunterschrift. Sodann hat der Vorstand Einzelprokura erteilt an Dr. jur. Rudolf Bodmer, von Zürich, in Freienbach (Schwyz).

20. Juni. Schweiz. Seidenstoff-Ausrüster-Verband (S. A. V.), in Zürich 8 (S. H. A. B. Nr. 19 vom 24. Januar 1924, Seite 133). Die für diese Genossenschaft Zeichnungsberechtigten, als Dr. Gustav Hürlimann, Präsident, und Rudolf Bodmer, Mitglied der Geschäftsleitung, dieser nun wohnhaft in Freienbach (Schwyz) führen an Stelle der bisherigen Kollektivunterschrift nunmehr Einzelunterschrift. Der Vorstand hat sodann Einzelprokura erteilt an Dr. jur. Rudolf Bodmer, von Zürich, in Freienbach (Schwyz).

20. Juni. Verband Schweiz. Seidendruckerereien, in Zürich 8 (S. H. A. B. Nr. 10 vom 14. Januar 1919, Seite 49). Die Zeichnungsberechtigten dieser Genossenschaft, als Dr. Gustav Hürlimann, Präsident, und Rudolf Bodmer, Geschäftsleiter, dieser nunmehr wohnhaft in Freienbach (Schwyz),

führen an Stelle der bisherigen Kollektivunterschrift nunmehr Einzelunterschrift. Sodann hat der Vorstand Einzelprokura erteilt an Dr. jur. Rudolf Bodmer, von Zürich, in Freienbach (Schwyz).

Darmhandel. — 20. Juni. Inhaber der Firma Walter Gretener, in Dietikon, ist Walter Gretener, von Mellingen (Aargau), in Dietikon. Darmhandel. Bertastrasse 10.

Mercerie, Quineallerie, Korb- und Bürstenwaren. — 20. Juni. Die Firma Frau Rosine Weidmann-Meler, in Richterswil (S. H. A. B. Nr. 28 vom 4. Februar 1919, Seite 169), Mercerie, Quineallerie, Konfektion, Korb- und Bürstenwaren etc., ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Damen- und Kinderwäsche usw. — 20. Juni. Die Firma Gebrüder Brandeis (Brandeis frères), in Zürich 6 (S. H. A. B. Nr. 7 vom 7. Januar 1921, Seite 51), tritt in Liquidation. Die beiden bisherigen Kollektivgesellschaftler Joseph Brandeis und Jacques Brandeis führen für die Firma als Liquidatoren mit dem Zusatz in Liq. (en liq.) die rechtsverbindliche Einzelunterschrift.

Vertretungen der Textilbranche. — 20. Juni. Die Firma Rudolf Widmer, in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 282 vom 1. Dezember 1923, Seite 2255), erteilt Prokura an Georges His, von Basel, in Emmenbrücke, Gemcinde Emmen (Luzern).

Technische Artikel. — Berichtigung zur Eintragung vom 17. Juni 1924, Die Firma Th. E. Wild, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 141 vom 19. Juni 1924, Seite 1038), verzeigt als Domizil und Geschäftslokal: Morgartenstrasse 9, Zürich 4 und nicht Zürich 3. Der Inhaber wohnt ebenfalls in Zürich 4, nicht Zürich 3.

21. Juni. Durch öffentliche Urkunde vom 13. Juni 1924 ist unter der Firma Fürsorge-Fond der Firma Wormser-Blum & Co., mit Sitz in Zürich 1, Uraniastrasse 14, eine Stiftung errichtet worden. Zweck dieser Stiftung ist die Förderung von Wohlfahrtseinrichtungen jeder Art für die männlichen und weiblichen Angestellten und Arbeiter der Firma Wormser-Blum & Co. und deren Familien. Ueber die Verteilungen der Unterstützungen entscheidet der Stiftungsrat. Aus dem Stiftungsvermögen und dessen Ertrag dürfen keine Auszahlungen bestritten werden, zu denen die Firma Wormser-Blum & Co. oder eine allfällige Rechtsnachfolgerin durch die gegenwärtige oder künftige Gesetzgebung verpflichtet wird. Einziges Organ der Stiftung ist der Stiftungsrat, bestehend aus den jeweiligen Inhabern der Firma und 1—2 weiteren von der Firma Wormser-Blum & Co. zu ernennenden Mitgliedern. Der Stiftungsrat vertritt die Stiftung nach aussen; er bezeichnet diejenigen Personen, welche namens der Stiftung rechtsverbindlich zu zeichnen befugt sind und setzt die Form der Zeichnung fest. Zurzeit führen Einzelunterschrift die beiden Mitglieder des Stiftungsrates: Richard Wormser-Blum, Kaufmann, von Basel, in Zürich, und Max Blum, Kaufmann, von Zürich, in Zürich 7.

Import und Export von Holz usw. — 21. Juni. «Iwus» Aktiengesellschaft («Iwus» Société Anonyme), in Zürich (S. H. A. B. Nr. 107 vom 25. April 1921, Seite 829). Durch Beschluss der Generalversammlung der Aktionäre vom 10. Juni 1924 wurden die §§ 1—4 der Gesellschaftsstatuten revidiert. Als Änderungen zu den bisher publizierten Bestimmungen ergeben sich: Die Firma lautet nun Silva A.-G. Zweck der Gesellschaft ist der Handel, Import und Export von Holz jeder Art und ferner der Handel in andern Artikeln und die Uebernahme von Vertretungen für fremde und eigene Rechnung. Als weiteres Mitglied des Verwaltungsrates wurde gewählt: Max Gubler, Kaufmann, von Zürich, in Zürich 8. Beide Verwaltungsratsmitglieder führen Einzelunterschrift. Das Geschäftslokal befindet sich nun Rämistrasse 33, Zürich 1.

Blumen-, Pflanzen- und Dekorationsgeschäft. — 21. Juni. Die Firma Ad. Krämer, in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 107 vom 25. April 1921, Seite 829), Blumen-, Pflanzen- und Dekorationsgeschäft, ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die neue Firma «Frau Adolf Krämer», in Zürich 1.

Inhaberin der Firma Frau Adolf Krämer, in Zürich 1, ist Frau Witwe Frieda Krämer geb. Nagel, von Zürich, in Zürich 2. Blumen-, Pflanzen- und Dekorationsgeschäft. Bahnhofstrasse 38. Diese Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Ad. Krämer», in Zürich 1.

Bern — Berne — Berna

Bureau Burgdorf

Metzgerci. — 1924. 23. Juni. Die Firma E. Neuschwander, Metzgerei, in Burgdorf (S. H. A. B. Nr. 229 vom 1. Oktober 1915), ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Bureau Interlaken

23. Juni. Die Aktiengesellschaft unter der Firma Kammgarnspinnerei Interlaken A. G., mit Sitz in Interlaken (S. H. A. B. Nr. 170 vom 17. November 1922, Seite 2189), hat in ihren Generalversammlungen vom 17. April 1924 und 23. Mai 1924 die Statuten revidiert und dabei folgende Änderungen der publizierten Tatsachen getroffen: Die Firma der Gesellschaft wird ergänzt durch Beifügung des französischen und englischen Textes, lautend Filature de laine peignée S. A. Interlaken und Interlaken worsted mills Ltd. Das Gesellschaftskapital wird durch Ausgabe von 400 neuen Aktien von Fr. 600,000 um Fr. 400,000 erhöht, so dass es nun 1,000,000 Franken (eine Million Franken) beträgt, eingeteilt in 1000 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Der Verwaltungsrat besteht nun aus höchstens 5 Mitgliedern. Die Bekanntmachungen der Gesellschaft an Aktionäre und Dritte erfolgen durch Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Als neue Mitglieder des Verwaltungsrates wurden in den Generalversammlungen vom 30. Juni 1923 und 17. April 1924 gewählt: Alexander Osterrieth, von Schaffhausen, Kaufmann, in Antwerpen, und Robert Schneider, Generaldirektor der vereinigten Kammgarnspinnereien Schaffhausen und Derendingen, von und in Zürich, die mit einem der Mitglieder Georges Keller oder Bernhard Greuter kollektiv zu zweien die rechtsverbindliche Unterschrift führen. Das Mitglied Dr. Rudolf Cranz führt Einzelunterschrift.

Bureau Langnau (Bezirk Signau)

Konfektion, Mercerie, Bonneterie. — 23. Juni. Inhaberin der Firma Marie Lüthi, in Langnau, ist Maria Lüthi, von Lauperswil, auf dem Bäragrund zu Langnau. Konfektion, Mercerie und Bonneterie zu den vier Jahreszeiten.

Freiburg — Fribourg — Friburgo

Bureau de Fribourg

Epicierie. — 1924. 23. juin. Le chef de la maison Lina Cotting, à Fribourg, est Madame Lina Cotting, née Chatelan, épouse de Alphonse, de Tinterin, à Fribourg. Epicierie. Avenue de la gare n° 34.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Stadt Solothurn

1924. 20. Juni. Die Firma Zum Einheitspreis Kröner-Naphtaly, Nachf. von J. Naphtaly, Herren- und Knabenkonfektion, mit Hauptsitz in Biel und Zweigniederlassung in Solothurn (S. H. A. B. Nr. 143 vom 11. Juni 1909, Seite 1033), wird abgeändert in: Eugen Kröner, Konfektion K. Z. K. Der Heimatort des Firmalinhabers ist nunmehr: Tramelan-Dessous.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

1924. 10. Juni. Unter der Firma Immobilien-Gesellschaft Central A. G. gründet sich, mit Sitz in Basel eine Aktiengesellschaft, welche den Erwerb und die Verwertung von Liegenschaften zum Zwecke hat. Die Beteiligung an andern Unternehmungen ist gestattet. Die Gesellschaftsstatuten sind am 8. Mai 1924 festgesetzt worden. Die Dauer der Gesellschaft ist unbeschränkt. Das Gesellschaftskapital beträgt fünfzigtausend Franken (Fr. 50,000), eingeteilt in 50 Aktien von je Fr. 1000, welche auf den Namen lauten. Die Publikationen der Gesellschaft erfolgen durch eingeschriebene Briefe an die Aktionäre und, wo öffentliche Bekanntmachung vorgeschrieben ist, durch Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt in Bern. Der Verwaltungsrat bezeichnet diejenigen Personen aus seiner Mitte oder ausserhalb derselben, welchen die rechtsverbindliche Unterschrift für die Gesellschaft zusteht, auch bestimmt er die Art und Weise der Führung der Unterschrift. Der Verwaltungsrat besteht zurzeit aus: Dr. Emil Baenziger, Fabrikant, von Lutzenberg (Appenzell), in Romanshorn (Thurgau), als Präsident; Eugen Suter, Kaufmann, von Unter-Ehrendingen (Aargau), in New-York; und Dr. Carl Napp-Saenger, Advokat und Notar, von und in Basel. Die obgenannten drei Mitglieder des Verwaltungsrates führen für die Gesellschaft die rechtsverbindliche Einzelunterschrift. Geschäftslokal: Gartenstrasse 60.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

Mechan. Werkstätte; Autos, Velos. — 1924. 21. Juni. Die zufolge Konkurseröffnung erfolgte Löschung der Firma «Ferdinando Garbaccio», Mechanische Werkstätte und Handel in Velos und Autos, in Uznach (S. H. A. B. Nr. 154 vom 5. Juli 1923, Seite 1342) wird, nachdem der Konkurs widerrufen worden ist, von Amtes wegen annulliert. Die Firma Ferdinando Garbaccio, Mechanische Werkstätte und Handel in Velos und Autos, in Uznach, bleibt daher weiterhin im Handelsregister eingetragen.

Maschinenstreicherei, Bonneterie, Mercerie. — 21. Juni. Der Inhaber der Firma Gottlieb Bühlmann-Hübcher, Maschinenstreicherei, Bonneterie und Mercerie, in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 40 vom 17. Februar 1923, Seite 344), meldet als gegenwärtiges Geschäftslokal: Neugasse 39, St. Gallen C.

21. Juni. Ersparnisanstalt Niederuzwil, Genossenschaft, mit Sitz in Uzwil (S. H. A. B. Nr. 133 vom 11. Juni 1915, Seite 809). Der bisherige Präsident Albert Hugentobler ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt: Albert Keller, Sekundarlehrer, von Lütisburg, in Niederuzwil-Henau; als Präsident wurde bestimmt: das bisherige Vorstandsmitglied Emil Gröbli, Gemeindegassier, in Uzwil-Henau, und als Vizepräsident das bisherige Verwaltungsratsmitglied Hermann Müller, Wirt und Landwirt, in Niederuzwil-Henau; letztere beiden von Henau. Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft führen je einzeln: der Präsident oder der Vizepräsident und der Verwalter.

21. Juni. Aus der Kommission der Genossenschaft unter der Firma Allgemeine Krankenkasse Gossau-Andwil, mit Sitz in Gossau (S. H. A. B. Nr. 63 vom 16. März 1922, Seite 487), sind ausgeschieden: der bisherige Aktuar August Schwizer, Christian Breitenmoser, Gebhard Sager und August Brüschiwiler. Die Unterschrift des ersteren ist erloschen. An ihre Stelle wurden neu in die Kommission gewählt: Franz Forster, Bäckermeister, von Gottshaus (Thurgau), in Andwil; Fritz Muster, Schreinerpolier, von Lützelflüh (Bern); Gottfried Müller, Platzmeister, von Willberg (Aargau), und Otto Elmiger, Käser, von Ermensee (Luzern); letztere drei in Gossau. Als Aktuar wurde bestimmt das bisherige Kommissionsmitglied Joseph Huber, Mechaniker, von Berg, in Gossau. Präsident, Vizepräsident und Aktuar zeichnen kollektiv zu zweien.

Aargau — Argovie — Argovia

Bezirk Lenzburg

1924. 23. Juni. Die Hydraulische Kalkfabrik Holderbank-Wildegg, Aktiengesellschaft, mit Sitz in Holderbank (S. H. A. B. 1922, Seite 765), erteilt das Recht der vollen Kollektivunterschrift an Dr. Hermann Bertschinger, Ingenieur, von Lenzburg, in Zürich. Adolf Gygi ist aus dem Verwaltungsrate ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Bellinzona

Grotto. — 1924. 23. giugno. Titolare della ditta Grassi Francesco, in Ravecchia di Bellinzona, è Francesco Grassi fu Alessandro, di Canobbio (Italia), domiciliato in Bellinzona. Grotto.

Macelleria e salumeria. — 23. giugno. Plinio Gemetti fu Francesco, di Lumino, e Fausto Negroni di Luigi, da Crana, entrambi domiciliati al Molinazzo di Bellinzona, hanno costituito a far data dal 1° settembre 1923, una società in nome collettivo sotto la ragione sociale Gemetti & Negroni, con sede al Molinazzo di Bellinzona. Macelleria e salumeria.

Ufficio di Lugano

Piani e verticali automatici. — 2 giugno. Titolare della ditta Giovan Battista Pozzi, in Lugano, è Giovan Battista Pozzi fu Giuseppe, da Treviglio (Italia), domiciliato in Lugano. Piani, verticali automatici.

23 giugno. Banca Unione di Credito (Banque Union de Crédit) (Kredit Union Bank), con sede in Lugano (F. u. s. di c. n° 19 del 18 gennaio 1921, pag. 148). Con decisione 14 giugno 1924 l'assemblea degli azionisti ha modificato il proprio statuto per quanto concerne il capitale sociale riducendolo da fr. 5,000,000 a fr. 2,500,000 suddiviso in 10,000 azioni al portatore di fr. 250 ciascuna interamente liberate, corrispondenti al 50 % già versato.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau d'Aubonne

1924. 23. juin. La Caisse Raiffeisen de crédit mutuel de Longirod-Marchissy, société coopérative dont le siège est à Marchissy, inscrite le 31 mars 1917 (Feuille officielle suisse du commerce n° 83 du 11 avril 1917), a, dans son assemblée générale du 10 juin courant, composé: 1. son comité comme suit: président: Alois Coindet, charpentier, de Marchissy, y domicilié; secrétaire: Ernest Rubin, de Birchnach, buraliste, à Longirod; Jules Badel, de Longirod, y domicilié, agriculteur; John Bassin, de Marchissy, y domicilié, charpentier, et Jules Humbert, de Marchissy, y domicilié, agriculteur, membres, en remplacement de Lucien Humbert, Edouard Badel et Emile Bovy. 2. Son comité de surveillance: président: Samuel Pichon, Octave Joly, François Badel, Gustave Christinet et Fernand Pilloud.

Bureau de Lausanne

Gypserie, peinture, fabrique de storres. — 23 juin. La maison A. Mayor, successeur de J. Sollichon, à Lausanne, gypserie, peinture et fabrique de storres (F. o. s. du c. du 16 octobre 1907), a transféré ses locaux à la rue du Maupas 2.

23 juin. La Société de secours mutuels et Caisse de retraites des ouvriers tanneurs, corroyeurs, mégissiers et gantiers de Lausanne, société coopérative ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 3 octobre 1912), a, dans son assemblée générale du 5 avril 1924, décidé sa transformation en association régie par les art. 60 et suivants du C. c. s. et sa radiation au registre du commerce. La liquidation de cette société coopérative étant terminée, cette raison sociale est en conséquence radiée.

Bureau de Vevey

18 juin. Suivant procès-verbal instrumenté le 16 juin 1924 par le notaire Marius Lederrey, à Montreux, il a été constitué sous la raison sociale Société Anonyme des Villas Dubochet, une société anonyme ayant son siège au Châtelard-Montreux et pour but: l'achat pour le prix de sept cent mille francs (fr. 700,000) l'exploitation et la vente de biens immobiliers et mobiliers appartenant actuellement aux Hoirs de M. Jules Guichard-Dubochet, à Clarens, notamment des villas meublées connues sous le nom «Villas Dubochet». La société pourra entreprendre d'autres affaires et s'intéresser à d'autres entreprises qu'elle estimera utiles à son développement. Les statuts portent la date du 16 juin 1924. La durée de la société est illimitée. Le capital social est de quatre cent mille francs (fr. 400,000) divisé en huit cents actions nominatives de cinq cents francs (fr. 500) chacune. Les publications émanant de la société se feront dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le conseil d'administration peut leur donner une publicité plus étendue. La société est valablement engagée et représentée, vis-à-vis des tiers, par la signature individuelle soit du président du conseil d'administration, soit de l'administrateur-délégué, soit aussi par la signature collective de deux autres membres du conseil. L'état descriptif des immeubles que la société va acquérir portant la date du 1er avril 1924, ainsi qu'une récapitulation des polices d'assurance du mobilier contre l'incendie, datée du 16 juin 1924, qui ont servi de base à la fixation du prix d'acquisition, sont annexés à l'acte de constitution de la société. Pour la première période triennale le conseil d'administration de la société est composé de: Alexandre Cailler, conseiller national et industriel, de Broc (Fribourg), Vevey et Dailens, domicilié à Broc (Fribourg); Jean Russwyl, banquier, de Buchegg (Soleure), domicilié à Vernex-Montreux; Alexandre Emery, propriétaire-hôtelier, d'Etagnières et du Châtelard-Montreux, domicilié à Vernex-Montreux; George Birnie, rentier, de nationalité canadienne, domicilié à Clarens; Dr. Jean de Muralt, avocat, de Zurich-Ville et du Châtelard-Montreux, domicilié à Montreux. Alexandre Cailler a été désigné comme président du conseil d'administration, et le Dr. Jean de Muralt a été désigné comme administrateur-délégué de la société.

Installations et fournitures électriques. — 23 juin. Le chef de la raison Adèle Baeriswyl, à Montreux, le Châtelard, est Adèle-Louise née Manzini, femme de Paul-Louis Baeriswyl, de Fribourg, domiciliée à Montreux. Installations et fournitures électriques. Avenue des A pes N° 31.

Horlogerie, bijouterie. — 23 juin. La raison C. Meyer, à Montreux, horlogerie, bijouterie (F. o. s. du c. des 19 avril 1893, n° 98, page 394 et 27 août 1903, n° 332, page 1326), est radiée ensuite de remise de commerce.

23 juin. La Société de Développement des Bassets, association dont le siège est à Clarens, commune du Châtelard (F. o. s. du c. du 28 février 1910, n° 49, page 331), fait inscrire que dans son assemblée générale du 7 mars 1919 elle a désigné en qualité de secrétaire, en remplacement de Louis Masson, sortant de charge, Louis Morand, de Blonay, horticulteur, domicilié aux Bassets, Clarens.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de la Chaux-de-Fonds

Horlogerie. — 1924. 20 juin. Le chef de la maison Jean Parel, à la Chaux-de-Fonds, est Jean-Alfred Parel, originaire du Locle, domicilié à la Chaux-de-Fonds. Fabrication, achat et vente d'horlogerie. Rue Numa Droz 21.

Fers, aciers et autres métaux, grosse quincaillerie, combustibles. — 20 juin. La société en nom collectif A. et W. Kaufmann, fers, aciers et autres métaux, grosse quincaillerie, combustibles, à la Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 22 juin 1905, n° 260), donne procuration à Auguste Beiner, originaire de Schüpfen (Berne), à la Chaux-de-Fonds.

Horlogerie. — 20 juin. La raison Henri Châtillon, commerce d'horlogerie, à la Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 18 octobre 1912, n° 263), donne procuration à Marcel-L. Châtillon, de la Chaux-de-Fonds, y domicilié.

Laiterie, fromagerie. — 21 juin. La raison Ernest Scherler-Oppliger, laiterie, fromagerie, gros et détail, à la Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 13 février 1924, n° 36), est radiée d'office ensuite de faillite prononcée le 14 mars 1924.

Société immobilière. — 20 juin. Dans leur assemblée générale extraordinaire du 15 mai 1924, les actionnaires de la société anonyme Balance S. A., ayant son siège à la Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 2 juillet 1922, n° 151), ont renouvelé leur conseil d'administration, qui se compose d'un seul membre en la personne de Fritz Geiser, originaire de Langenthal (Berne), négociant, domicilié à la Chaux-de-Fonds. La signature de Ernest-Henri Nussbaumer est en conséquence radiée.

Genf — Genève — Ginevra

1924. 19 juin. Aux termes d'acte passé devant M° Bernard de Budé, notaire, à Genève, le 5 juin 1924, il a été constitué sous la dénomination de Société Immobilière La Mi-Côte, une société anonyme ayant pour objet l'achat, la location et la vente d'immeubles sis dans le canton de Genève et, en particulier, l'achat, pour le prix de fr. 65,000 de l'immeuble suivant sis en la commune d'Anières et appartenant à John Gignoux: parcelle 2936, contenant 52 ares, 5 mètres, 10 décimètres; parcelle 1229, contenant 32 ares, 79 mètres; parcelle 4278, contenant 62 ares, 87 mètres, 60 décimètres, portant le bâtiment n° 300, logement en maçonnerie et bois. Le siège de la société est fixé à Anières. Sa durée est indéterminée. Le capital social est de dix mille francs (fr. 10,000), divisé en 10 actions de fr. 1000 chacune. Les actions sont nominatives. Toute publication émanant de la société aura lieu par la voie de la Feuille d'avis officielle du canton de Genève. La société est administrée par un conseil d'administration composé de 1 à 3 membres. La société est engagée par la signature de l'administrateur, s'il n'y en a qu'un; s'il y en a plusieurs, par la signature de la majorité ou de l'un d'eux délégué spécialement et muni d'un pouvoir en due forme. Le premier conseil est composé de: John Gignoux, conseiller d'Etat, sans profession, de Genève, demeurant aux Eaux-Vives, et Henri-Louis Duchosal, expert-comptable, de Chancy, à Genève.

Horlogerie. — 21 juin. Le chef de la maison Alexis Vuille, à Genève, est Henri-Alexis Vuille-dit-Bille, de La Sagne (Neuchâtel), domicilié à Genève. Fabrication et commerce d'horlogerie. 42, Rue de Lyon.

21 juin. La Banque Coopérative d'escompte et de dépôts, société coopérative ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 20 juillet 1923, page 1447), a, dans son assemblée générale du 28 avril 1924, dont procès-verbal authentique a été dressé par M^o A. L. Sautter, notaire, à Genève, voté sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour la liquidation qui sera opérée par une commission de liquidation composée de: Charles Ardin, Henri Berthoud (jusqu'à inscriptions comme administrateurs) et Arnold Monneron, administrateur de sociétés, de Murist (Fribourg), à Plainpalais. Par suite de l'entrée en liquidation de la société et de la nomination de la commission de liquidation, les membres du conseil d'administration: Charles Ardin, Henri Berthoud, Marc Voan, Jean Nicodet, Alfred Cottier et Marius Pache, se trouvent démissionnaires; ils sont en conséquence radiés et leurs pouvoirs sont éteints.

Electricité. — 21 juin. La société en nom collectif «Ledermann et Hermann», entreprise générale d'électricité, à Genève (F. o. s. du c. du 8 janvier 1923, p. 56), est déclarée dissoute depuis le 1^{er} février 1924. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison Ledermann et Hermann en liquidation, par François Colongo, clerc d'avocat, des Eaux-Vives, au Petit-Saconnex, auquel tous pouvoirs sont conférés à cet effet.

Kraftloserklärung einer Ausweiskarte für Handelsreisende

Die für die Firma P. Hauser, in Bern, ausgestellte Taxkarte Nr. 1466, Souche Nr. 4258, lautend auf den Namen des Walter Masshardt, in Bern, mit Geschäftsreisegeld Raucherwaren und photographische Artikel, ist abhanden gekommen und wird hiermit amortisiert. (V 115)
Bern, den 24. Juni 1924. Der Regierungstatthalter I: Roth.

Emprunt Ernest Gaiser du 27 mai 1919

En conformité de l'Ordonnance fédérale du 20 février 1918 sur la communauté des créanciers, MM. les propriétaires d'obligations au porteur de l'emprunt, du capital de fr. 76,725, sont convoqués en assemblée générale pour le 10 juillet 1924, à 16 h. 15, dans les bureaux du Comptoir d'Escompte de Genève, Rue du Simplon, Vevey.

Ordre du jour: Délibération et votation sur le plan de réorganisation élaboré par la Société Fiduciaire Suisse pour l'Hôtellerie, comportant le remboursement de l'emprunt et des intérêts échus, au moyen d'un versement unique de fr. 9475.56, opéré en espèces.

Les porteurs de délégations devront justifier de leur droit d'assister à l'assemblée, par la production de leurs titres, ou de récépissés, indiquant les numéros des titres.

Les obligataires qui ont déjà adhéré aux propositions qui font l'objet de la présente convocation, seront représentés à l'assemblée et sont ainsi dispensés d'y assister.

Vevey et Montreux, le 19 juin 1924. (V 114²)

Le gérant de la grosse: Comptoir d'Escompte de Genève, Succursale de Vevey.

Le débiteur: E. Gaiser.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Postcheck- und Giroverkehr. — Chèques et virements postaux
Nr 25 Neue Beiträge. — 21. VI. 1924. — Nouvelles adhésions

Aarau: VI. 1537 Gründungsfond eidgen. Kunstturnerverband, Sektion Aargau. — VI. 2221 Gysi, Fritz. — VI. 2088 Stadtmusik. Aegerten: IVa. 1551 Müller, Gebr., Tuch-, Mass- und Konfektionsgeschäft. Alloltern b. Zeh.: VIII. 2658 Gemeindefeind. Alrolo: XI. 967 Lombardi, Attilio. Allschwil: V. 7124 Schaulin, Paul, Werkzeughandlung. Atinghausen: VII. 2107 Heinzer-Kempf, Karl, Wäsche- und Schürzen-Versand. Bättwil:

V. 7125 Müller, Arthur, Mech. Werkstätte. Basel: V. 7088 Basler Narren-Zunft, Fastnachtsgesellschaft. — V. 3441 Blum, A., Vertreter der Holland-Amerika-Linic. — V. 2803 Eberhard, Hans, Bauunternehmer. — V. 4601 Eigenmann, Bernhard, Mech. Schreinerei. — V. 3876 Gross, Arthur, Auto- und Industriebedarf. — V. 4661 Hasler, Adolf. — V. 1135 Lauba-Werk A.-G. — V. 4998 Leuchter, Franz, Baugeschäft. — V. 2527 Mair-Aeckermann, Oskar, Zement-Baugeschäft. — V. 2865 Merian-Gonast, Ernst, Dr. — V. 3476 Sella-Mager, Eugen, Damenkonfektion. — V. 4364 Seyffarth, Emil, Kolonialwaren. — V. 2489 Wilhelm & Kramer, Buchdruckerei. Bellinzona: XI. 966 Andreazzi, Giacomo, avvocato e notaio. — XI. 974 Jucker, G., impianti elettrici. — XI. 962 Protestantischer Frauenverein. Bern: III. 2338 Berner Schützenzug nach Aarau 1924, Historische Sektion. — III. 562 Breu & Grob. — III. 3636 v. Büren, Eug., & Co. — III. 2012 Burger-Indermühle, Rosa, Molkereiprodukte. — III. 1952 Kappeler, Benjamin, Abbruchunternehmer. — III. 5085 Riesen, Rud., Kolporteur. — III. 1487 Rumpf, Alfred, Kolonialwaren. Biel: IVa. 601 Humbert, G. — IVa. 963 Schrenk, Ernst, Autogen, Schweisserei und Schlosserei. — IVa. 1545 Schweiz. Alkoholgegnerbund, Landesauschuss. — IVa. 1550 Wyssbrod, Werner, Brennmaterialien, Bözigen. Birstelden: V. 7117 Kirchsteter, Charles, Velohandlung. — V. 7107 Schneider, C. & J., Festwirte. Bonaduz: X. 982 Konsumverein. Brissago: XI. 346 Caffrey, George. Brunnen: VII. 2854 Corradi, Emilio, Tuch- und Kolonialwaren. Cevio: XI. 955 Cassa comunale. Chur: X. 1367 Riffel, Chr., Wagnerei und Feuerwehrequisiten. — X. 567 Zarn-Trippel. Colombier (N): IV. 572 Etoile S.A. Einsiedeln: VIII. 10823 Kürzi-Knobel, H., Schafbockbäckerei. Fribourg: IIa. 620 Société française de Fribourg. — IIa. 625 Terrier, Aug., géomètre officiel. Genève: I. 3176 Bernard, André, confection d'articles pour enfants. — I. 3177 Clément, H., fabrique de corsets. — I. 2295 Delachaux, E., imprimerie. Gordola: XI. 965 Dughi, Maria, negozio. Gudo: XI. 356 Consorzio strada agricola Progero-bosco. Hauptwil: IX. 3775 Ethlin, Nikl., Kunststeinwerk. Herisau: IX. 3781 Zürcher, Hans, jun., Spenglerei und Installationen. Hilterfingen: III. 721 Roggli, Gebr., Handels- und Landschaftsgärtner. Interlaken: III. 1844 Evang. Buchhandlung. Köniz: III. 2320 Schwarz, Otto, Velos, Motorräder, Nähmaschinen. Kreuzlingen: VIII. 6905 Manz, Carl, Eisenwaren. Küssnacht a. R.: VII. 2844 Automobilklub der Schweiz, Sektion Schwyz. Landquart: X. 392 Schweiz. Entomolog. Gesellschaft. Lansanne: II. 2802 Forster, E. — II. 2454 Marguet, Edouard, mécanicien. — II. 4 Müller, G., agent d'affaires patenté. Locarno: XI. 961 Pedretti, Battista, fumisteria. Le Locle: IVb. 939 Lindegger-Urrech, E., Ingénieur. — IVb. 161 Manufacture des montres «Doxa». Locarno: IVb. 890 Sauer et Debély, imprimerie nationale. Luerna: VII. 2855 Kp. Kdo. Mittr. R. S. II, Oberl. Gurtner. — VII. 2802 Krankenkasse der organisierten Arbeiterschaft des Kantons Luzern. Mairengli: XI. 235 Cassa comunale. Mauensee: VII. 1324 Bossart, Jos., Velos. Mézières (Vaud): II. 2809 Guisan, Charles, Dr. médecin. Minsio: XI. 963 Franscella, Antonio, negoziante di frutta. Neu-Alschwil: V. 7115 Specht, Fritz, Landschaftsgärtner. Neuchâtel: IV. 1002 Office de photographie Attinger. Niederdorf (B.-L.): V. 7116 Einwohner- & Wasserkasse. Niederruzwil: IX. 3783 Betriebsamt Henau. Ostwil a. See: VIII. 8472 Walder, Robert, Reformhaus. Pfäfers (Zeh.): VIII. 11008 Lands, Aug., Tuchwaren. Pratteln: V. 7114 Pfirter, Ernst, Garag. «Central». Reute (App.): IX. 3777 Lendenmann, Karl, Kurbel-Stückerei, Schachen. Rheineck: IX. 3782 Brun, Hans, Stiel- und Holzwarenfabrik. Romont: IIa. 467 Berger-Pittet, M., négite. Rorschach: IX. 3790 Bosch, Johann, Kolonialwaren. St. Gallen: IX. 2180 Lipp & Schäfer, Kistenklammernfabrik. — IX. 3791 Osterwalder, J., Buchbinderei. — IX. 3770 Schneider & Brändli, elektrotechn. Install.-Geschäft. Schaffhausen: VIIIa. 1124 Koller, E., Generalagent der «Helvetia Unfall». — VIIIa. 1118 Verband Schweiz. Zolllcamer (Zentralvorstand). Stein a. Rh.: VIIIa. 1116 Windler, Jakob, Kaufmann. Srssee: VII. 2211 Gemeindeamänner-Verband des Kts. Luzern. Thun: III. 5090 Schweiz. Hundausstellung. Wabern: III. 1143 Strickerer Fischer & Co. A.-G. Wädenswil: VIII. 2221 Riff, E., Tabak und Tabakfabrikate. Wül (St. G.): IX. 3780 Koch, A., Elektr. Anlagen. Zell (Luz.): VII. 1301 Huber, Alfred, Dr. Tierarzt. Zolfigen: VI. 772 Schweiz. Ornitholog. Gesellschaft, Zentralvorstand. Zürich: VIII. 5370 Allg. Immobilien-Gesellschaft A.-G., Zweigniederlassung. — VIII. 6795 Bechstedt, B., Frau, Bettwaren. — VIII. 2493 Binder, Paul, Vertreter. — VIII. 8105 Bürki, H. Walter, Manufakturwaren. — VIII. 1610 Buriel, Jb., Photohaus. — VIII. 10969 Genossenschaft für Jugendherbergen. — VIII. 6274 Gutglück, J., Tricoterie. — VIII. 5262 Knobel, H., Ingenieurbüro. — VIII. 5388 Laidenberger, Carl, Mech. Schlosserei. — VIII. 11082 Marinello, Angelo, Comestibles. — VIII. 6988 Martini, Filippo, Blumen. — VIII. 9369 Melch, E., Frau, Institut Veritas. — VIII. 5444 Morgenthaler & Cie., Billardfabrik. VIII. 1841 Nef, H., Zahntechn. Laboratorium. — VIII. 10791 Roth, Gottfr., Tapezierer. — VIII. 11045 Schweiz. Verein junger Christkatholiken. — VIII. 11086 Wittgenstein, Gérard, Ingenieur. — VIII. 5664 Ziltener, Friedr. Alb., Herren- und Damenschneiderei. — VIII. 11049 Zürcher Hilfskomitee für die Armenier. Zug: VIII. 1839 Haller, H., Metzger. Brod a. Save, S. H. S. (Yugoslawien): VIII. 11095 Steiner, Izidor, Briefmarken. Frankfurt (M.): VIII. 11043 Seligmann, Henry, Fabrikant. Gera: VIII. 11079 Wesselmann-Bohrer-Co., A.-G., Zwätzen. Jena: VIII. 11055 Fischer, Gustav, Verlagsbuchhandlung. Mainz: VIII. 11091 Schott's, B., Söhne, Musikalienverlag. München: VIII. 11099 Alpenfreund-Verlag A.-G. Rümmlingen b. Lürzach (Baden): V. 7119 Lange, Gebbrüder, Ziegel- und Sägewerke. St. Blasien (Schwarzwald): V. 7121 Dürr, Walter. Santa Cruz, Rio grande do Sul (Brasil.): VIII. 10999 Fischer, Victor, Dr., Med.-ehirurg. Klinik. Vrsac S. H. S. (Yugoslawien): VIII. 11031 Kreuzer, Karl, Pastor.

Schweizerische Kraftübertragung, Aktiengesellschaft für Vermittlung und Verwertung von Elektrizität in Bern

Aktiven		Bilanz per 31. Dezember 1923		Passiven	
	Fr.	Ct.		Fr.	Ct.
Nicht einbezahltes Aktienkapital	2,100,000	—	Aktienkapital	10,500,000	—
Anlagen:			Kreditoren:		
Hochspannungsleitungen	6,214,530	04	Banken	365,264	70
Transformatoren- und Schaltstationen	1,249,512	28	Uebrigere Verpflichtungen	186,954	58
Drahtwellen-Telephonnetz	69,873	70	Kautionen	212,950	—
Unvollendete Bauten	625,479	80	Gewinn- und Verlust-Konto	1,483	81
Projekte und Studien	233,862	73			
Baumaterialien	137,973	90			
Mobilien	29,424	80			
Werkzeuge und Hilfsapparate	14,363	50			
Bauinventar	5,069	85			
Debitoren:					
Bank- und Postcheckguthaben	53,492	60			
Uebrigere Guthaben	228,126	50			
Kassa	4,393	39			
Zu amortisierende Verwendungen:					
(Eidgenössische Aktienstempelabgaben)	87,600	—			
Kautionen:					
Pflichtaktien der Verwaltungsratsmitglieder	210,000	—			
Wertschriften	1,000	—			
Bankbürgschaften	1,950	—			
	11,266,653	09		11,266,653	09
Soll	Gewinn- und Verlust-Rechnung per 31. Dezember 1923				Haben
	Fr.	Ct.		Fr.	Ct.
Generalunkosten	129,744	29	Vortrag per 1. Januar 1923	3,493	57
Anlagen-Unterhalt	15,883	40	Bruttoertrag aus Energie-Vermittlungs- und Verkaufsgeschäften	278,491	45
Abschreibungen:			Aktivzinsen und diverse Einnahmen	15,466	—
auf Hochspannungsleitungen	31,408	28			
» Transformatoren- und Schaltstationen	6,304	—			
» Drahtwellen-Telephonnetz	705	80			
» Projekte und Studien	27,110	80			
» Baumaterialien	9,793	85			
» Mobilien	4,582	40			
» Werkzeuge	5,857	15			
» Bauinventar	4,033	85			
» Zu amortisierende Verwendungen	60,543	39			
Aktivsaldo	1,483	81			
	297,451	02	(A. G. 100)	297,451	02

St. Gallische Kantonalbank

Wir künden hiermit alle zu

5 1/4 und 5 1/2 %

verzinslichen Obligationen unserer Bank, welche vom **1. Juli bis 30. September 1924** kündbar werden, zur Rückzahlung auf den nächsten Verfalltermin.

Nach Ablauf der Kündigungsfrist hört deren Verzinsung auf.

In Konversion offerieren wir, solange Konvenienz, unsere **5 % Obligationen, auf 3 oder 5 Jahre fest.**

St. Gallen, den 15. Juni 1924.

1814; (2518 G)

St. Gallische Kantonalbank,
Die Direktion.

Société l'Ermitage à Vevey

Le conseil d'administration convoque Messieurs les actionnaires en

assemblée générale ordinaire

pour le **27 juin 1924**, à **16 1/2 heures**, au premier étage de l'Hôtel de la Gare à Vevey, avec l'ordre du jour suivant:

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Rapport des contrôleurs.
3. Discussion et votation sur les conclusions de ces rapports. Fixation du dividende.
4. Nomination du conseil d'administration.
5. Nomination des contrôleurs.
6. Propositions individuelles.

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport des contrôleurs seront à la disposition de MM. les actionnaires auprès de l'Union de Banques Suisses à Vevey, dès le 15 juin.

Les cartes d'admission à l'assemblée seront délivrées, sur indication des numéros des titres, du 15 au 26 juin, par: l'Union de Banques Suisses, Vevey; le Comptoir d'Escompte de Genève, Vevey; la Banque Populaire Suisse, Montreux. (77703 V) 1722

Basler Kantonalbank, Basel

Staatsgarantie

Dotationskapital Fr. 25,000,000 — Reserven Fr. 15,200,000

Als vorteilhafte Kapitalanlage empfehlen wir unsere

5 % Kassa-Obligationen, al pari

auf 2 1/2 oder 4 1/2 Jahre fest, mit nachheriger gegenseitiger Kündigung auf sechs Monate, in Titeln von Fr. 500, Fr. 1000 und Fr. 5000 mit Semester-coupons. -1212 (2042 Q)

Gekündigte und kündbare Obligationen konvertieren wir zum gleichen Zinssuss.

Die Direktion.

Rückruf und Einlösung der schweizerischen Darlehenskassenscheine zu Fr. 25

Gemäss Bundesratsbeschluss vom 22. Januar 1924 betreffend die Aufhebung der Darlehenskasse der schweizerischen Eidgenossenschaft werden die von der genannten Kasse ausgegebenen Darlehenskassenscheine zu Fr. 25 aus dem Verkehr zurückgezogen.

Für den Rückzug und die Einlösung dieser Darlehenskassenscheine wird eine Frist von zehn Jahren angesetzt, beginnend am 1. Juli 1924.

Bis zum 30. Juni 1924 werden die Darlehenskassenscheine von den eidgenössischen Kassen sowie von den Kassen der Schweizerischen Nationalbank eingelöst. Nach diesem Datum erfolgt die Einlösung nur bei der eidgenössischen Staatskasse in Bern.

Der Gegenwert der bis zum 30. Juni 1924 nicht eingelösten Darlehenskassenscheine fällt an den eidgenössischen Invalidenfonds.

Bern, den 12. Mai 1924.

1406

Eidgenössisches Finanzdepartement.

Drahtseilbahn-Gesellschaft Biel-Leubringen

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Donnerstag den **3. Juli 1924**, nachmittags **3 Uhr** im Restaurant Gribi in Leubringen

TRAKTANDEN:

1. Jahresbericht und Rechnungsablage pro 1923.
2. Decharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Ersatzwahl in den Verwaltungsrat.
5. Wahl der Kontrollstelle.
6. Unvorhergesehenes.

Jahresbericht und Rechnung liegen im Bureau des Betriebschefs in Leubringen zur Einsicht auf.

Die Eintrittskarten zur Generalversammlung können gegen Ausweis über den Aktienbesitz im Bureau des Betriebschefs in Leubringen und bei Notar G. Köcher, Sesslerstrasse 7, in Biel erhoben werden. Die Karten berechtigen am Tage der Versammlung zu freier Fahrt auf der Drahtseilbahn nach Leubringen und zurück. (2676 U) '1921

Leubringen, den 24. Juni 1924.

Der Verwaltungsrat.

Seeländische Lokalbahnen

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Dienstag den **15. Juli 1924**, nachmittags **3 Uhr** in der Wirtschaft zu den **3 Fischen** in Lüscherz

TAGESORDNUNG:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Rechnungen pro 1923.
2. Entlastung der Verwaltungsorgane.
3. Ausbau der Bahn nach Biel S. B. B. Allgemeine Berichterstattung und event. Vollmacht-Erteilung.
4. Ergänzungs- und Neuwahlen in den Verwaltungsrat.
5. Wahl der Kontrollstelle pro 1924 und Revisorenbericht.

Geschäftsberichte mit Rechnung und Bilanz liegen ab 8. Juli 1924 bei der Betriebsleitung in Teuffelen zur Einsicht der Aktionäre auf. Geschäftsberichte können bei der Betriebsleitung wie auch bei unseren Stationsvorständen bezogen werden, woselbst auch Zutrittskarten zur Generalversammlung erhältlich sind.

Nidau, den 7. Juni 1924.

Der Verwaltungsrat.

Mech. Fassfabrik Rheinfelden A.-G.

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Freitag den **4. Juli 1924**, nachmittags **3 Uhr** in den **Bureaux des Gesellschaftssitzes**

TRAKTANDUM:

Beschlussfassung über die Erweiterung des mechanischen Betriebes.

Die Stimmkarten für die Generalversammlung können gegen Einreichung eines Nummernverzeichnisses der Aktien bis zum 3. Juli vom Schweizerischen Bankverein in Basel oder vom Bureau der Gesellschaft in Rheinfelden bezogen werden. 1924 (3114 Q)

Rheinfelden, den 23. Juni 1924.

Der Verwaltungsrat.

Aktiengesellschaft Elektrizitätswerk Wangen

4 1/2 % Hypothekendarlehen von Fr. 7,000,000 vom Jahre 1909
Bei der Ziehung vom 16. Juni 1924 sind folgende 261 Obligationen von je Fr. 1000 auf 1. Januar 1925 ausgelost worden:

39	526	1057	1795	2391	2956	3382	3916	4377	5052	5765	6290
40	574	1063	1840	2456	2962	3406	3919	4383	5094	5806	6367
53	592	1124	1901	2458	2972	3419	3922	4402	5153	5840	6443
213	622	1131	1902	2459	2977	3425	3925	4411	5162	5847	6454
215	701	1166	1953	2500	2997	3435	3946	4527	5202	5916	6454
219	715	1231	2029	2518	3049	3511	3953	4563	5233	5963	6480
223	723	1240	2050	2519	3060	3517	3971	4611	5294	5967	6490
257	770	1296	2060	2548	3086	3516	3999	4639	5314	5993	6497
258	793	1312	2104	2563	3088	3551	4060	4640	5390	5994	6523
281	826	1336	2107	2568	3101	3553	4076	4664	5406	6038	6578
292	861	1397	2121	2574	3118	3570	4087	4691	5471	6060	6628
293	868	1447	2143	2587	3129	3586	4088	4712	5564	6083	6635
361	878	1483	2160	2615	3153	3616	4184	4732	5566	6116	6644
364	880	1502	2194	2702	3154	3644	4218	4808	5569	6154	6657
367	897	1510	2205	2795	3164	3670	4230	4848	5574	6173	6725
368	910	1512	2210	2838	3174	3691	4252	4855	5573	6193	6813
406	914	1534	2213	2854	3177	3710	4259	4874	5569	6194	6815
422	923	1564	2217	2866	3207	3842	4261	4940	5685	6205	6818
441	955	1580	2254	2879	3270	3855	4275	5000	5689	6209	6824
451	1014	1606	2292	2909	3341	3861	4287	5024	5727	6219	6828
469	1039	1689	2311	2919	3348	3886	4313	5026	5756	6225	6846
479	1042	1756	2339	2953	3365	3888	4350	5043			

Von den früher ausgelosten Titeln sind noch folgende Nummern nicht zur Einlösung vorgezogen worden: Nrn. 497, 4227, 5163, 5705, 5707, 5713, 5717 und 5720, fällig per 1. Januar 1924. (4703 Y) 1904

Die mit sämtlichen unverfallenen Coupons abzuliefernden Obligationen, deren Verzinsung an den angegebenen Terminen aufhört, werden spesenfrei eingelöst: in Bern: bei der Kantonalbank von Bern und ihren Zweiganstalten; in Basel: beim Schweizerischen Bankverein; in Zürich: beim Schweizerischen Bankverein; in St. Gallen: beim Schweizerischen Bankverein; in Genéve: beim Schweizerischen Bankverein; in Neuchâtel: bei der Banque Cantonale Neuchâteloise; in Berlin: bei der Bank für Handel und Industrie, bei der Dresdner Bank; in Frankfurt a. M.: bei der Bank für Handel und Industrie, bei der Dresdner Bank; in Darmstadt: bei der Bank für Handel und Industrie.

Basellandschaftliche Hypothekenbank

Basel — Liestal — Gelterkinden

Kündigung von Obligationen und Konversionsofferte

Wir kündigen hiermit alle vom **1. Juli bis 1. Oktober 1924** kündbar werdenden zu **5% verzinlichen Obligationen** unserer Bank zur Rückzahlung auf die titegemässe Frist von sechs Monaten vom Ablauf der Festigkeit an. (205 Ls) 1922

Für diese gekündeten Titel offerieren wir bis auf weiteres die Konversion zum derzeitigen Zinsfuss von

5 1/4 % für neue Obligationen

3 1/2 Jahre fest, unter Uebernahme des eidg. Titelstempels zu unsern Lasten.

Liestal, den 25. Juni 1924.

Die Direktion.

Schweizerische Rückversicherungs-Gesellschaft in Zürich

Laut Beschluss der Generalversammlung vom 21. Juni 1924 wird der Dividenden-Coupon Nr. 1 mit

Fr. 75.— für die Aktien Nrn. 1—20,000 und
Fr. 37.50 für die Aktien Nrn. 20,001—30,000

abzüglich 3% Couponsteuer, von heute ab an der Kasse der Gesellschaft, Mythenquai 60, Zürich 2 eingelöst. Aktionäre, die ihre Coupons durch die Post einsenden, erhalten den Betrag spesenfrei zugestellt.

Zürich, den 23. Juni 1924. 1912

Schweizerische Rückversicherungs-Gesellschaft,
Der Verwaltungsrat: Der General-Direktor:
Dr. Ch. Simon. E. Hürlimann.

PRUDENTIA

Aktiengesellschaft für Rück- und Mitversicherungen in Zürich

Laut Beschluss der Generalversammlung vom 21. Juni 1924 wird der Dividenden-Coupon Nr. 14 mit

Fr. 90.— abzüglich 3% Couponsteuer = **Fr. 87.30**

von heute ab an der Kasse der Gesellschaft, Mythenquai 60, Zürich 2 eingelöst. Aktionäre, die ihre Coupons durch die Post einsenden, erhalten den Betrag spesenfrei zugestellt. 1913

Zürich, den 23. Juni 1924.

PRUDENTIA
Aktiengesellschaft für Rück- und Mitversicherungen,
Der Verwaltungsrat: Der General-Direktor:
Dr. Ch. Simon. E. Hürlimann.

„Rückversicherungs-Gesellschaft Zürich“ in Zürich

Laut Beschluss der Generalversammlung vom 21. Juni 1924 wird der Dividenden-Coupon Nr. 5 mit

Fr. 50.— abzüglich 3% Couponsteuer = **Fr. 48.50**

von heute ab an der Kasse der Gesellschaft, Mythenquai 60, Zürich 2 eingelöst. Aktionäre, die ihre Coupons durch die Post einsenden, erhalten den Betrag spesenfrei zugestellt. 1914

Zürich, den 23. Juni 1924.

„Rückversicherungs-Gesellschaft Zürich“
Der Verwaltungsrat: Der General-Direktor:
Dr. Ch. Simon. E. Hürlimann.

Compagnie du Chemin de fer Bulle-Romont

Le paiement du coupon obligations au 1^{er} juillet 1924, ainsi que du coupon n° 29 des actions fixé à 4%, soit à fr. 20.— par titre, s'effectuera dès le **1^{er} juillet prochain**:

à Bulle: à la Caisse de la Compagnie; 1811
à Fribourg: à la Banque de l'Etat;
à Lausanne: à l'Union de Banques Suisses.

Bulle, le 14 juin 1924. L'Administration.

Chemin de fer Territet-Mont-Fleuri

MM. les actionnaires sont convoqués en **assemblée générale ordinaire** lundi 30 juin 1924, à 11 heures du matin, au Grand Hôtel, à Territet, avec l'ordre du jour suivant: 1890 (13062 M)

1. Comptes et rapport du conseil et des censeurs.
2. Conclusions sur ces 2 rapports.
3. Nominations statutaires.

Les cartes d'admission peuvent être retirées sur indication des numéros d'actions, à Montreux, à l'Union de Banques Suisses. **Le conseil d'administration.**

Grindelwald

Das schönste Tal des Oberlandes

Gletscher / Lütschinenschlucht
Zahlreiche Spaziergänge / Ausgangspunkt nach Grosse und Kleine Scheldegg, Faulhorn
Prospekte und Auskunft durch die Hotels und den Kurverein

Empfehlenswerte Hotels

Bahnhof-Terminus	45 B. Pens.-Pr. v. Fr. 10.— an
Beausite	43 „ „ „ 9.— „
Bel-Alr Eden	42 „ „ „ 8.50 „
Bellevue	10 „ Zimmer „ 3.50 „
Bristol	70 „ Pens.-Pr. „ 11.— „
Central-Hotel & Confiserie Wolter	35 „ „ „ 9.— „
Glacier	60 „ „ „ 8.50 „
Gletschergarten	20 „ „ „ 7.— „
Hirschen	30 „ „ „ 8.— „
Jungfrau	30 „ „ „ 7.— „
National	30 „ „ „ 9.— „
Oberland	25 „ „ „ 9.— „
Weisses Kreuz	35 „ „ „ 9.— „

Kommerzielle Anzeigen

finden die beste Beachtung im
Schweizerischen Handelsamtsblatt

Banque nationale de Crédit PARIS

Capital **Fr. 250,000,000**
entièrement versés
Réserves **„ 97,147,000**
Dépôts **„ 2,705,271,000**

490 Succursales en France

Toutes Opérations
de Banque

Seidenstoffwebereien

vormals

Gebrüder Naef A.-G.

Die Herren Aktionäre werden hiermit zur

26. ordentlichen Generalversammlung
auf **Freitag den 11. Juli 1924, nachmittags 2 1/2 Uhr, im Domizil der Gesellschaft in Zürich** eingeladen.

TRAKTANDEN:

1. Abnahme des Jahresberichtes, der Bilanz und des Berichtes der Kontrollstelle und Entlastungserteilung an die Verwaltung.
2. Verwendung des Ergebnisses.
3. Wahlen.

Die Bilanz samt der Gewinn- und Verlustrechnung und dem Berichte der Kontrollstelle liegen vom 3. Juli 1924 an im Geschäftsbüro zur Einsicht der Aktionäre auf, Daselbst können die Stimmkarten bis zum 8. Juli 1924 bezogen werden. (2833 Z) 1923
Zürich, den 24. Juni 1924. **Der Verwaltungsrat.**

AGA Aktiengesellschaft, Basel

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

Mittwoch den 9. Juli 1924, vormittags 11 Uhr
im **Bureau Zentralbahnplatz 9, in Basel**

TRAKTANDEN: Abnahme und Genehmigung des Jahresberichtes, der Jahresrechnung, der Bilanz und der Anträge der Kontrollstelle sowie Beschlussfassung über das Jahresergebnis. 2. Decharge-Erteilung an den Verwaltungsrat. 3. Neuwahl des Verwaltungsrates. 4. Wahl der Kontrollstelle. 5. Festsetzung der laut Artikel 17 und 25 der Statuten an die Verwaltungsratsmitglieder und an die Revisoren zu vergütenden Entschädigungen.

Die Bilanz, die Rechnung über Gewinn und Verlust, sowie der Revisorenbericht liegen von heute an zur Einsicht der Aktionäre am Sitze der Gesellschaft auf. Jeder Aktionär, welcher an der Generalversammlung teilnehmen will, muss seine Aktien bis zum 7. Juli bei der Gesellschaft hinterlegen; er erhält dagegen eine auf den Namen lautende Zutrittskarte. (3104 Q) 1925 **Der Verwaltungsrat.**

De Trey & Co. Ltd., Londres

Dividende semestriel sur les actions 7% privilégiées cumulatives

Le coupon N° 20 sera payable, dès le 1^{er} juillet 1924, au cours du Londres le jour de présentation, par:

Sh. 2.2,04 net, par titre de 4 actions,
Sh. 5.5,1 net, par titre de 10 actions,
Sh. 10.10,2 net, par titre de 20 actions

chez: Société de Banque Suisse, à Lausanne, Bâle, Genève, Zurich, St-Gall, Schaffhouse, Neuchâtel, La Chaux-de-Fonds; MM. Bugnion & Cie., à Lausanne; Comptoir d'Escompte de Genève, à Vevey. 1911 (D 70 L)

COUVERTS!

Engros Versand
G. KOLLBRUNNER & CO
BERN
Verlangen Sie unser Angebot.

Calli- typ

Typenervielfältiger

Fr. 575.— 614

GEBRÜDER
SCHOLL
POSTSTRASSE 3 ZÜRICH

Le propriétaire du brevet suisse n° 98127, Leperre, du 18 juillet 1921, pour: «Vorrichtung an Edelstemschleifmaschinen zum Bestellen des Doppenträgers und Abdrücken desselben bei Fertigmass des Werkstückes», désire entrer en relations avec des fabricants suisses pour l'exploitation de son invention.

Il serait disposé de vendre complètement le dit brevet ou en concéder des licences.

Les offres et propositions sont à adresser à Mr. H. Chaponnière, ingénieur-conseil, à Genève, qui les transmettra à qui de droit. 1908

Kaufmännisches

und

technisches Personal

findet man rasch

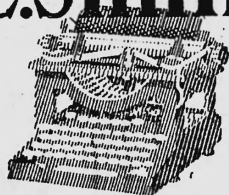
durch ein Inserat

im

Schweizerischen
Handelsamtsblatt

L.C. Smith

Still
Stark
Schnell



Bei der **L. C. Smith & Bros.**-Schreibmaschine mit Kugellagern sind Reibung und Geräusch auf ein Minimum reduziert, sie ist für Bureaux u. Kanzleien, für das Arbeitszimmer des Gelehrten und die Stube des Gewerbetreibenden unübertroffen.

Prospekte und Vorzeigung durch die Generalvertretung für die Schweiz:

Markwalder & Cie., St. Gallen

Erbennachsuchung

Die gesetzlichen Erben der am 13. Mai 1924 verstorbenen **Frl. Katharina Elieabetha Anna Wild**, Damenschneiderin, Bayrische Staatsangehörige, zuständig in Lindau, wohnhaft gewesen in **Luern**, Weyrstr. 8, geboren den 23. Mai 1855, Tochter des Gottlieb Wild und der Anna geb. Portmann, sind hierorts nicht genügend bekannt. Die Erblasserin hat über ihr sämtliches Vermögen mittelst letztwilliger Verordnung verfügt.

Unter Hinweis auf Art. 460, Abs. 1, des Z. G. B., wonach mit dem Stamm der Grosseltern die Erbberechtigung der Blutsverwandten aufhört und ferner auf die Bestimmungen der Art. 519 und ff., 555, 558 und 559 des Z. G. B. werden alle diejenigen, die auf den Vermögensnachlass der Frl. Anna Wild sel. Erbrechte zu besitzen glauben, angefordert, sich innerhalb Jahresfrist, vom Datum dieser Publikation an, bei der Teilungsbehörde der Stadt **Luern** unter Einreichung der erforderlichen Ausweise anzumelden. 1916
Luern, den 20. Juni 1924.

I. A. der Teilungsbehörde,
Teilungsschreiber: Th. Witz.

Ancien fabricant

suisse, habitant Paris, grande expérience des affaires, sérieuses références et garanties, représenterait à Paris très bonne Maison. Adr. offres sous chiffres **P 22039 C** à Société Européenne de Publicité, Paris IX^e, rue de la Victoire 1. 1897

S. A. I. S.

Italo-Schweiz. A.-G. zur Fabrikation vegetabilischer Oele
Kappelergasse 17, Zürich I

Ordentliche Generalversammlung

Freitag den 27. Juni 1924, nachmittags 5 Uhr
im Konferenzzimmer der S. A. I. S. Kappelergasse 17

TRAKTANDEN:

1. Bericht und Rechnung über das 7. Geschäftsjahr.
2. Bericht der Rechnungsrevisoren.
3. Decharge-Erteilung an die Verwaltung.
4. Neuwahl des Verwaltungsrates. 1699
5. Neuwahl der Rechnungsrevisoren.

Zürich, den 6. Juni 1924.

Der Verwaltungsrat.

Centralschweizerische Kraftwerke in Luern

Aktien-Einzahlung

Gemäss Beschluss des Verwaltungsrates ist auf die im Jahre 1922 emittierten, zurzeit mit 50 % liberierten

12,000 Aktien unserer Gesellschaft Nrn. 12,001—24,000

eine weitere Einzahlung von

25 % = Fr. 125 per Aktie am 30. Juni 1924

zu leisten. Die derzeitigen Inhaber dieser Aktien werden daher eingeladen, jene Einzahlung nach ihrer Wahl bei einer Niederlassung der

Schweizerischen Kreditanstalt,
Aktiengesellschaft Leu & Co.,
Luerner Kantonalbank

rechtzeitig vorzunehmen. Ueber die Einzahlung wird auf den Titeln Quittung erteilt, zu welchem Zwecke die Aktien der Einzahlungsstelle vorzuweisen sind.

Auf verspätete Einzahlungen wird ein Verzugszins von 5 % p. a. in Anrechnung gebracht. (3156 Lz.) 1718

Luern, den 2. Juni 1924.

Die Direktion.

Chemin de fer Régional du Val-de-Travers

Assemblée générale des actionnaires

Le conseil d'administration convoque les porteurs d'actions en assemblée générale ordinaire pour le samedi 28 juin 1924, à 14 heures, salle du conseil d'administration, à Fleurier, Avenue Daniel Jeanrichard.

ORDRE DU JOUR:

1. Rapports du conseil d'administration et des contrôleurs sur la gestion et les comptes de 1923. Approbation de la gestion et des comptes.
2. Nomination des contrôleurs et suppléants pour 1924.
3. Election de membres au conseil d'administration.

Le bilan et les comptes, ainsi que le rapport du conseil d'administration et celui des contrôleurs, seront à partir du 18 juin à la disposition des actionnaires chez le secrétaire de la compagnie M. H. L. Vaucher, notaire, à Fleurier. (1806 N) 1823

Tout actionnaire devra justifier de sa qualité.

Il est accordé aux actionnaires porteurs d'une action de cinq cents francs ou de parts d'actions pour une pareille valeur, circulation gratuite sur la ligne le jour de l'assemblée générale. Les titres devront être exhibés.

Fleurier, le 14 juin 1924.

Direction de la compagnie.

Kassen-Schränke
QUALITÄTS
STANDARD-TYPEN
PREISE
30 %
BILLIGER
A. & R.
WIEDEMAR
BERN
KASSENFABRIK
Gegründet 1862

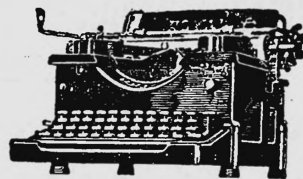
Fabrik
flüssigen Karamels
MAISON BÉCHET
6 Rue Pilet de Boek 6
Gené

Gegründet 1872
Telephon Stand 49.05 Girokonto 1/453
Telegraphadresse: Caramel-Genève
Dieser Karamel eignet sich zur Färbung in gelb, braun und schwarz von Likören, Spritueosen, Essig, Senfen usw. und von sämtlichen Lebensmitteln, die eine absolut unschädliche Färbung erfordern. Dieser Karamel, garantiert rein Zucker ohne jegl. Art chemischer Produkte und dem eidgen. Lebensmittelgesetz entspr., wird zum Preise von Fr. 1.90 pro kg franko u. verpackt ins Haus und in die ganze Schweiz versandt bei Mindestabnahme von 20 kg an.

Eternit

Eternit-Flüederrinnen

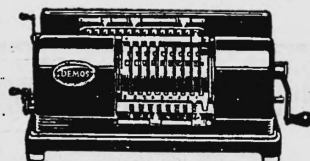
Zum Schreiben!



ROYAL

Vergleiche die Arbeit!

Zum Rechnen!



"DEMOS"
Für alle Operationen!

Zum Addieren!

schreibend mit direkter
Subtraktion.
10 Tasten



Sundstrand

Generalvertretung für die Schweiz:

THEO MUGGLI, Bahnhofstr. 93
Teleph. Sein. 63.58 Zürich Teleph. Sein. 63.58

Alleinvertreter:

Bern: A. Muggli, Hirschengraben 10. Tel. Bellw. 27.33
Basel: Emil Merz, Freiestrasse 93. 15.66
Boden: C. G. Süssly, Bahnhofplatz 3. 4.92
Olten: W. Häusler-Zepf, Ringstrasse 17. 2.94
St. Gallen: Theo Muggli, Multergasse 26. 5.97
Winterthur: W. H. Schoch & Co. 3.33
Luern: A. Bühlmann-Fenner, Theaterstr. 8. 7.91
Chur: Jules Escher, Grabenstrasse 394. 7.28
Bellinzona: Elia Colombi, Piazza Dogana. 92. 933

Agence Générale Suisse Française
G. POZZI

Genève: Tour de l'Île 4, Tel. Stand 560
Lausanne: Rue de Bourg 35, Tel. 28.40
Neuchâtel: Rue du Château 4
La Chaux-de-Fonds: Rue D. J. Richard 28, Tel. 11.27

Tüchtigen, arbeitsfreudigen

Kaufmann

mit ausgedehnter Reisepraxis und guten kaufmännischen Kenntnissen ist Gelegenheit geboten, sich an gut fundiertem, bestens eingeführtem Handelsgeschäft der Centralschweiz mit einer Einlage von ca. **Fr. 50,000**

aktiv zu beteiligen

event. dasselbe später einzig oder mit einem weiteren Teilhaber zu übernehmen. Auskunft erteilt

Treuhand-Revisionsbureau

G. Salvisvini in Bern

Abt. Beteiligungen u. Finanzierungen

1917